

184/114 1748 März 29., Paris

Schreiben von Beat Fidel Zurlauben an Beat Jakob Anton Zurlauben betreffend die Fremden Dienste, finanzielle Angelegenheiten und den Feldzug in Flandern

C B. Zurlauben¹ dankt Abbé Zurlauben² für seinen Brief vom 22. März. Konrad Martin Uttinger ist letzten Sonntag hier angekommen und Zurlaubens Onkel³ hat grossen Gefallen an ihm gefunden. Zurlauben wird Pfarrer Moos⁴ bei der ersten Gelegenheit antworten. Im Zusammenhang mit finanziellen Angelegenheiten erwähnt Zurlauben den Bruder des Abbé,⁵ Degen,⁶ Meyenberg⁷ und Engelberg. Betreffend Söldnerwerbungen erwähnt er Seckelmeister Bütler⁸ und Zug. Zurlauben schickt dem Abbé die Kopie des Briefes,⁹ den der Bruder des Abbé an Brigadier Uttinger¹⁰ schickt. Er soll ihn jedoch nur dem Propst¹¹ zu lesen geben. Aus Italien schreibt man Zurlauben, dass Kommandant Kolin aus den Überresten des Regiments Bessler ein neues Regiment bilden will. Gegenüber Ratsherrn Bossard¹² will sich Zurlauben in Zukunft reservierter verhalten. Zwei Bücher, die er über Zürich schickt, soll man Bossard überreichen. Am 2. April werden sie nach Flandern aufbrechen und am 16. in Brüssel eintreffen. Die Route führt sie über Claye-Souilly,¹³ Meaux, La Ferté-Milon, Soissons, Laon, Marle (nahe Liesse-Notre-Dame¹⁴), Guise, Landrecies, Maubeuge, Mons und Braine-le-Comte. Erwähnt werden: Schumacher, Diener von Zurlauben und der Dauphin.¹⁵

¹ Beat Fidel Zurlauben.

² Beat Jakob Anton Zurlauben.

³ Beat Franz Plazidus Zurlauben.

⁴ Kaspar Oswald Moos.

⁵ Beat Franz Plazidus Zurlauben.

⁶ Johann Jakob Degen.

⁷ Plazid Josef Leonz Meyenberg.

⁸ Johann Jakob Bütler.

⁹ Vgl. Zurlaubiana AH 154/95.

¹⁰ Beat Kaspar Uttinger.

¹¹ Beat Karl Anton Wolfgang Wickart, Propst des Stifts Bischofszell.

¹² Franz Michael Bossard.

¹³ Im Original «Claye».

¹⁴ Im Original «Nôtre Dame de Liesse».

¹⁵ Louis-Ferdinand de Bourbon.

AH 184, Bl. 253-254 • Bl. 254^v nur Adresse mit Siegel.
Original, in französischer Sprache.
